

本報新聞除星期日外每日出一張... 諸君如欲閱本報者請向本報或各埠分館接洽... 諸君如欲閱本報者請向本報或各埠分館接洽...

南洋
報新匯總
THE UNION TIMES.
號六十二百一牌門力得實蘇哥即街事吉坡架星在所行發總 (莊設梅人行發印書報刊編)
PRINTED AND PUBLISHED BY BOEY SIEW CHONG FOR THE "UNION TIMES" PRESS LTD
126, CROSS STREET, SINGAPORE.
(號三十五百五千壹第紙聞新)
日一廿月二年二十六百四千二子孔
二拜號一廿月三年一十一百九千壹歷西

最新之電碼部出世廣告
本字交通最速者莫如電報... 諸君如欲閱本報者請向本報或各埠分館接洽...

油肝魚鰵白乳補滋健德
DAKINS BROTHERS LIMITED. LONDON.
Emulsion cod liver oil.
SOLE AGENT
CHONG SHING DISPENSARY LTD.
SINGAPORE.
此油清潤而不燥滋潤而不膩... 諸君如欲閱本報者請向本報或各埠分館接洽...

吉廣行洋隆美
宣統二年十月初六日 美隆洋行謹啟
決無延誤合意者祈請至石叻... 諸君如欲閱本報者請向本報或各埠分館接洽...

藥良用家式正
丸藥根草度印生醫士磨
此丸專治... 諸君如欲閱本報者請向本報或各埠分館接洽...

去死然忽病心得人此
此藥專治... 諸君如欲閱本報者請向本報或各埠分館接洽...

新到石版石
啟者本報由歐洲辦到黃色石版及藍灰色石版... 諸君如欲閱本報者請向本報或各埠分館接洽...

振華大藥房有限公司新張廣告
本藥房專辦各國上等藥料... 諸君如欲閱本報者請向本報或各埠分館接洽...

第二版	論說	上卷
第三版	電報彙錄	選譯西電
第四版	京省	
第五版	廣東	福建
第六版	專件	小說
		談叢

●救國新書出版 今日本國之衰弱由於財政窘難由於幣制紊亂果國之大無曉理財者南海先生獨之特著金主幣救國論以餉我垂死瀕危之國民此真續命金丹也 我國民有志者不可不人手一編 書已出版所到無不爭購取每部定價六角

論說

（謝我）

凡物理有公趨。時勢有必至。能順物理之所趨。循時勢之所至。無能禦逆之者也。惟距石於危崖峭壁。轉輸而下。無有能止之。令其不至於平地也。決江河之險障。洶使東流。無有能引之。使西行也。臨溟海而其汽艦。以濟人也。守舊者曰。吾必乘帆船。處陸者曰。吾只用電車。不濟乎則不至而已。其勢必來乘汽艦矣。當冰天雪窖之地。而備重裘。燃巨爐。南人曰。吾惟知披絨絨。曳葛屨。搖大扇耳。未幾而寒凍欲死。求餘火敵毛而溫焉。凡此者。無有仇讎。無有嗔忍。爲舊。無有才慧大力。不能不屈折俯首以相從。順之則昌。逆之則亡。早從則有功。後從則有殃。故曰。聖人不能違時。矢行不能離軌道也。智者審時勢。識物理。揆之而趨。則如駕汽車者。挾火力軌力輪力而駛。有風霆萬鈞之力。當之皆碎矣。其前過山乎。則穴墜而過之。遇大雪乎。則架而過之。雖時有阻。終必長驅而至。乘者必歸焉。創行不數十年。今已周包地球數匝矣。

南海先生昔言曰。吾言變法。吾言立憲。今雖不成。而他日太后及守舊諸臣必行之。舉國必從之。雖殺吾身焚吾書。仇讎異說者。日戮辱攻擊。詎足吾。而他日不能不吾從也。今舉國言變法。言立憲。果何如哉。司機者以指微撥機軸。而機之轉運。如雷擊地震矣。豈謂司機者神明乎。抑司機者具莫大之力哉。皆不然也。善挾機勢而用之耳。

中國數千年來。未有政黨也。甲午軍敗。乃始倡之。於京師。曰強學會。未幾被劫而封。戊戌拓而大之爲保國會。推行於各省。曰保滇會。保浙會。廣東則曰粵學會。福建則曰閩學會。直

國會。則充議員而議決之。其得多數。則任政府而立行之。故通大地立憲之國。凡議院中之批議政事在。無一人非政黨之黨人也。凡其責任內閣之事相大臣輩僚。無一人非政黨之黨人也。故政黨者立憲之產物也。嗚呼中國數千年無之。其有黨也。皆爲君上所深惡。故漢之黨綱。唐之清流。宋之黨人碑。明之東林復社。皆舉之。本朝學宮。皆立臥碑。以立黨爲大戒。諸惡者皆避之。蓋政黨與專制政體實不相容也。

(未完)

副都統銜作爲伊犁錫伯領隊大臣欽此同日奉 旨御前行走土默特貝子楊布札布之子公衛二等台吉占巴勒多爾濟著賞換乾清門行走欽此同日奉 上諭周樹模奏懇恩罷龍江民政使趙淵剛任性喜怒無常遇事把持奴隸屬吏近因該撫責成該司督辦防疫遇有不合稍加詰問輒敢肆口漫罵如此果動實屬不知大體趙淵著即行開缺交部嚴加議處至該撫自請罷斥之處著毋庸議該部知道欽此

▲二月初九日 召見軍機內閣奉 上諭陸軍部會奏遵擬陸軍部暫行官制繕單列表呈覽一摺陸軍大臣廕昌著補授陸軍正都統陸軍副大臣壽勳著補授副都統餘照所請由該大臣等分別奏查辦理欽此同日奉 上諭海軍部會奏遵擬海軍部暫行官制繕單列表呈覽一摺海軍大臣貝勒載洵著補授海軍正都統海軍副大臣譚學衡著補授海軍副都統餘著照所請由該大臣等分別奏查辦理欽此同日奉 上諭專司訓練禁衛軍大臣貝勒載濤等奏請頒給侍衛一摺陸軍貴胄學堂蒙旗監學萬地爾區特部王帕勒喀著賞給滿洲郡王爵章欽此同日奉 上諭雲南鹽法道載林著開缺送部引見所遺員缺著毛玉麟補授欽此

▲式月初十日 召見軍機內閣奉 上諭 吉林度支使著徐鼎康補授吉林勸業道著黃慈愈補授欽此監國攝政王鈐章軍機大臣署名奕劻假毓朗那桐徐世昌

要電彙錄

○北京電云駐京俄使初六日到外部。磋商改訂中俄條約。首先要求承認俄人有自由貿易之權利。乃允再議全約。外部堂官力拒其議。俄使遂散。

○陸軍大臣廕昌。決將武官制改定。歸部直接管轄。初八日全奉御史。會議東三省事宜。

○郵傳盛宣懷。與銀公司代表磋商。將蘇浙鐵路借款。移辦他路。該公司尚未決定辦法。

○趙爾巽初八日自滬返程京。

○西三月一八號英京勞打電云 昨電謂(塞摩利)贊成徵兵之議。此乃傳聞之誤。他徵兵之議極力反對。若徵兵一成。每年需多軍費三百萬圓云。

○西三月十七號柏林電云 (橫屈其利君)在下議院宣佈謂英政府。現據得土耳其可靠消息云。英政府與土耳其商議巴達鐵路事宜云。

○今日英京勞打電云 (塞摩利)答覆下議院謂英國所建之新艦。當於一千九百十四年春季告成云。

○今日柏林電云 德皇后及太子(佐爾)不久偕德皇往維也納遊歷云。

○今日英京勞打電云 (橫屈其利)君在下議院佈告。謂日本現

大國

歲八月因事旋鄉至今登門求診者仍絡繹不絕聞之皆嘆然若有所失茲于本月二十日抵叻現仍在康惠堂內照常開診恐一時未及週知用登報端俾抱恙者不至觀望云爾
辛亥年二月二十一日 王錦田 鄭清氣 陳德坤披露

●**祐記中西衣服遷舖告白** 啟者本號向在水仙門福南街今經遷往水仙門大葛街門牌四拾號A諸商翁惠顧請祈移玉是荷
宣統三年二月廿一日 星加坡祐記披露

●**承頂告白** 啟者日前劉玉川翁在石叻大馬路八十一號門牌開創萬發號係做新衣洋貨生理今因志圖別業願將此生意收盤一切貨物係劉玉川撥回祇存吉舖壹間舊玻璃櫃五個舊橫櫥式圓憑藝熾兄招到靜泉堂承頂經在舖上處三面訂妥租銀納租在從修身卜吉開張日前萬發號劉玉川翁與各寶號來往揭借賬項限七天之內與劉玉川翁自行理楚與承頂人靜泉堂無涉特字聲明以免後論
宣統三年二月十五日 承頂人靜泉堂告白

●**新張廣告** 敬啟者本公司定於西本年僅只一號即華宣統三年式月初壹日在本坡土庫街花園角門牌第三號開張此慶利公司專做拍賣屋宇首飾各級物業包攬建造代客物業經紀按揭并代辦各項後物取用格外從廉諸君光顧祈移玉到本公司面商是荷
宣統三年正月廿日 年一月十八號 莊慶利公司莊慶利楊福河仝啟

學人

陳忠中皮衣

衣服

啟者本號向在水仙門福

11

星加坡祐記披露

一切貨

係劉玉川搬回祇存吉舖壹間舊玻璃

江上之風

張日前萬發號劉玉川前僱與各寶

日 以 來 性

承頂人靜泉堂告白

三年式

初壹日在本坡土庫街花園角門牌第

1

2

6

非慶利公司 易福町个啟

啟者本行由西正月一號起之梳打水現已改
良與埠上同業所謂特色者本行有過之無不
及本行之 檸檬水 湯厘水 汽水 汽水 挨
士忌廉梳打水 及檸檬水 馳名已久飲
之能止渴生津誠佳品也酒巴及各號光顧格
外克己本行設在喇哥士的力門牌十五號德
律風九百三十號諸尊光顧請認頂上商標為
記及移玉步面商是荷
英千九百十一年然花里三號
宣統二年十二月初二日
瑪老有限公司謹啟

舖在吉隆坡諧街門牌二百三十二號華商客棧主人披露

○善醫痔瘡廣告 啟者本藥房醫生善醫內外痔瘡能使病者無痛苦之虞 諸君有患斯症而欲醫理者請到星架坡詩厘基律門牌一百零一號斯第地士靈沙厘本藥房面商爲盼

宣統三年二月十六日 斯第藥房謹白

●承頂聲明 啟者牛車水曉即車律館後門牌第一百號南利洗衣店原係宋潤煥所做今志圖別業情願將此生意頂與陶江承受准期是月廿二日交易改名新南利如南利號日前有與寶號來往賬項揭借會等項祈即與舊人理明倘交易後與新頂手人陶江無涉先此聲明來週自快此佈

宣統三年貳月十八日 承頂人陶江謹啟

利作廚子之役忽於西三月十六號禮拜四日外出不返知有人能知其行踪報知或將其拿獲者即謝花紅式十員決不食言此帖是實
謹佈
西千九百一二年三月大號
宣統三年二月二十日
甲 丹 其 利 謹 告

憲示

大英新架坡輔政司為招人投標事照得本坡國家現欲招人入票承充做咖啡店食物館及旅館稅牌工役由一千九百一十年四月一號起至西十二月三十一號止仰汝商民人等一體知悉汝等有欲承充是役者其票當於西一千九百一十一年三月三十一號即華三月初二日正午以前投交本署以便選擇如欲知該稅牌之價料及詳細章程者到總巡捕房一查便悉投標者須先交按票銀五十元作按該票之入選與否任由國家定奪不得以價之低昂而論此示

西一千九百一十二年三月三號
宣統三年二月二十日

輔政司示

Down & Co.
Account and Secretaries
21, Winchester House,
●遷舖廣告
啟者本公司前在土庫花園街開張專做代理各
公司查核數目等事今將寫字樓遷往海傍門牌
二十五號四樓(電車士打屋內此佈)
西一千九百十一年三月十六號
N
關公司謹啟

京省

人出頭干涉，亦須據理詰駁，毋得稍存畏縮等語云云。

各藥品料類皆購實今特懸珠價式如前珍丸仍舊綜計成本未免
虧足以不日已用登報聲明所以茲釐定自華二月初壹日起將該
丸諸長價銀諸國食本并收半利是圖不過量入爲出耳 諸君惠顧
仰懇鑒原情焉

◎一本堂鹿茸寧神丸每盒價銀七角正

◎一本堂益智寧神丸每盒價銀伍角正

同安堂主人皮露

八仙算 來往短期數則以二八仙按日計算
凡屬本銀行應為之生理本銀行均可承造 諸
君光顧請移 玉趾臨面商便妥

大英一千九百一十年亦不里月廿七號 漢

本公司

(白)

實貯存銀一百五十兆元正

實仲張記書



廣東

◎陳勵香發縣看管 日前陳慶琛(即勵香)，因案到署署投質，先在行政科科員室坐談，尙未傳訊，忽有老官到問誰爲陳勵香，陳忽變色起答：「我是也。」差官即帶令上堂。由委員點名，謂陳曰：「本案另行辦理。現奉上官命，將汝發縣看管。遂命差遣隊十二人，將陳押赴南署，即備解文送去。關係因查辦命案。先

▲興修水利 同安感化里霞坂鄉，有公洋水壩所，藉爲灌溉田園播種五穀而設，自前年被水冲壞，園鄉耕種，大形減少。農

鑄並聘上手工匠彫刻以副 諸公雅意凡有屬額招牌對聯花板油
 漆貼金刷印拜帖一切均可代造定必精雅宜人
 諸君光顧取價概屬從廉此佈
 以申年十一月廿九日
 醉石軒主人許照煥謹啓

力定資增也且裝項奪目鮮豔可愛用以饋送禮物之妙品也
 每件參角半 每盒一元 荷花樓每件二角 每盒五角半
 十亥年元月初九日
 總發 庇能新街門牌第二十八號
 行處 吉隆坡紫微街門牌十一號
 石叻大馬路一百七十號
 廣生行有限公司啟

安堂安堂

瑞香 茉莉 紫蘭 等

夜香 茉莉 紫蘭 等



素心蘭 水仙花 玉雪 臘梅

四安庄花身二元

二安庄洋庄壹圓

壹安庄圓樽陸角

骨安庄每樽壹角

散買每安士四角

壹安庄庄圓樽每樽七角半

骨安庄木柄每樽銀五角

式安庄花身銀一元二角半

骨安庄沙枳每樽三角半

骨安庄每排十二樽銀一元

荷花桂花上品香梘

桂花一物香性醇以此觀體味透浴擦如脂肌膚香潤始知楊妃香汗寶觀廣西子

每盒一元

每盒五角半

桂花一物香性醇以此觀體味透浴擦如脂肌膚香潤始知楊妃香汗寶觀廣西子

每盒一元

每盒五角半

桂花一物香性醇以此觀體味透浴擦如脂肌膚香潤始知楊妃香汗寶觀廣西子

每盒一元

每盒五角半

總發 庇能新街門牌第二十八號

行處 石叻大馬路一百七十八號

廣生行有限公司啟

廣生行有限公司啟

件

二月二十三日，奉旨張鳴岐電奏廣東紳民請速禁賭博，並籌抵賭辦法等語，著皮支都妥議具奏欽此。原奏內稱擬司道詳酒捐一項，已有商人請承認餉銀一百萬兩，牌照捐一項，亦已議定歸土商人設立公司承辦，歲認餉銀二百萬兩，並據運司詳准鹽政公所查覆，以擬俟各鹽埠照原案辦三個月起，加新餉之後，再辦三個月，將加餉後銷鹽實數，比較未加餉前三個月銷鹽之數，若無所短，即認此二百萬之加餉，爲有把握之的款，即自加餉後第四個月起，將所收加餉，儘數撥抵賭餉，以上三項，綜計有五百萬兩，惟內應劃出銀八拾五萬餘兩，撥補原有之土鹽稅、膏店牌費、酒餉捐，及基餉山票而人另案歲繳之教育實業經費等款，實得撥抵賭餉銀四百一拾四萬餘兩，比較歲收賭餉銀四百四拾萬兩，尙不敷銀二拾五萬餘兩，遇閏則不敷銀五拾一

父念此事，殊屬味良，則父目瞪口呆，不知所以。女後催促再四，潘生峇嶺之。女曰：「然則大王其許妾返耶？」大王誠許妾，何不即時遣妾父來，領妾回家，並贖所負債券，不意于孟嘗之市義耶？」王時方寸已亂，遂漫應之曰：「諾。」女乃揮左右促父來，並趨前取券焚之。時爲潘生畫策之某門客方殷，殷得意，忽見如此大詫，欲出而爭之。父碍于諸客，踣趨不前，視潘生，則呆若木雞，不少動。須臾，女父已至，王即指令挈女行。視債券亦已燬，女乃流涕對衆，謝大王恩德，載拜隨父出，抵家後，生方在牀嚶嚶啜泣，聞信，驚喜過望，方感激涕零，女身已入，對視良久，忽仆地。生亦在牀間起，曰：「幸不辱命。」視女已停停起立，向生盈盈拜倒矣。時舉狂喜，置酒歡呼，乃舉杯祝女。父曰：「清門令德，子斯可見，但恐潘王翻悔，行將不利耳。」女父再拜酌生曰：「再造之恩，合家銘感，後此更當求生。」生曰：「不然，事可一不可再，惟有高舉遠引，以求自全，近代劉資養，遺女出洋求學，女感生恩，亦爲樂從，遠星夜東裝赴美，六年畢業歸國，學業大進，乃設女學於興門，獎掖後進，後與生時相過從，親愛逾乎手足，潘王自放女回後，淫心頓灰，故得終其餘年云。」

(完)

日本之女劇盜

· 殆火泥爲飯。鸞爪代燭者也。婢奴數十人。不低粗糲。皆慮盛
重門衛壁。經緯甚固。鄰有某甲。亦富戶。病死家衰。彌平
減價並其家。一日薄暮。有十五六歲女子。負簾白衣。如喪佛
者。顛蹙而服敵。問某甲存否。告以故。泣曰。妾某甲從妹也
。幼孤養於人。千里來訪。不圖至此。淚如貫珠。貌益麗。彌
平憐之止舍焉。旣而盤問。知無罪累。陰生邪念。悉解奴婢
。獨臥一室。召女子入。溫言慰撫之。女子頓發於面。嚙袖不
答。彌平心動。急曳臂求歡。女子忽躍起。反撲彌平。縛以麻
索。奪其所佩寶鏡。啟門一麾。賊黨亂入。皆曰大娘好辣手。
女子微哂。擲鏡鏘然。噴示之。衆頓意回庫。盡取財物。女子
徐起。脚尖踢彌平曰。老爺勞乏。大笑而去。

寒暑芬味之香濃可
尤本號雙喜仁盛牌

圖射利不計芬味惡劣有碍吸者衛生大損本號名氣現已購線緝訪
一經訪確定即稟官拘究決不姑寬嗣後諸寶號光顧請認本號雙喜
仁盛牌標緋芬味庶免有悞特此佈聞
辛亥年二月初六日 仁盛 仁盛 新嘉坡成發綢莊謹白

共扶之起。惟掩面嬌啼。默不作一語。觀其言動。皆女平日情
况。合家爲之粲然。已而鼓吹盈門。迎女者至矣。生慷慨登輿。
騶從如雲。擁至藩邸。時藩生方宴客。爭看新寵。腰牌扶女
入。令偏拜賓客訖。女忽昂然向王萬福。抗聲言曰。賤妾薄命。
誤遭匪人。天譴王郎。不無憾恨。幸大王不棄。貯以金屋。
人非草木。孰能無情。惟妾系出名門。少讀詩禮。矢死靡他。
不敢有忤。日雖數有夫。宋王不能奪其志。妾何人斯。敢不自勉。
以順素志。矧大王後宮佳麗。列屋數十。醜陋如妾。何足以
當一顧。抑妾非不知從大王則錦衣玉食。且暮歡娛。所以不敢
藏默者。一則以保妾貞名。二則以全王名譽。一旦曲從。兩俱
無益。不如勸大王成妾之志。使得保節全貞。大王亦保厥令名。
則德且不朽。若以勢迫。妾有死而已。願大王圖之。言已。且
視藩王。惶惶不可犯之色。賓客聽者。均爲之動容。藩王對之。
默不登語。思堂堂男子。乃爲女子所制。不覺慨然若失。

此山得石地勢九流五湖二清最爲壯觀之
蓋如熱法服之無論久新輕重病而且體尺須兩日
痛除腫退濁止淋通再服五天一共七日定可除根
保無復發故泰西各國諸醫無不謂之濁淋聖藥中
國通商各口一經藥房亦無不樂爲代售以愈沉痾
惟 賜顧者須知此藥惟法國獨地一家所製方始
不傳名馳天下故於每丸藥上有印記者庶非假
冒至其服法初服每點鐘一丸至兩晝夜盡若不聞
斷無不淋通濁止腫退痛除如是每天再服四九量
滿七日定可除根永不復發但於服藥之日必須節
養母使勞動忌食性熱之物更忌房事

修葺計亦已久矣。疊遭風雨摧殘。瓦灰剝落。且材料腐爛。久慮傾頽。况

蕭然故遠地重建之誼固不能稍緩須臾也經集衆磋商久已成議現
 已購置空廬街門牌十二號當舖一間爲重建會館之基址地頗清幽
 廣潤合格經轉商向工部局注册建造熱工程一動必須任苦擔勞需
 款浩繁賴捐助樂助所謂大廈非一木能支巨額須衆聚易舉雖甚
 巧婦不能爲無米之炊竊念我邑人而商於南洋者其數甚巨此中熱
 心公益樂善好施者亦大不乏人故特刊捐冊分佈邑人伏願同邑諸
 君奮發雄心勉爲其難富者出其資能者出其力登高一呼萬山響應
 共勸美舉有志竟成造福梓里神人共樂則福有攸歸焉是爲引子
 宣統三年歲次辛亥二月初十日
 倡辦東建香山會館總理陳天送協理吳四同啟

不知效自分已成痼疾去年夏五適我友談及先生學本孔孟衛精岐

黃誠當世之名醫余聞言即延先生診視果然名不虛傳投藥數劑沉痾若失後雖再發數次服藥一劑即除今已舊病全瘳久不復發且精神培養膚革充盈余受恩深重銘感不忘特錄此事登諸報端以告吾同胞有患此病者知所問津焉先生前住十八溪橫街今已移住皇家山脚後街門牌廿四號餘慶住宅特此告聞

宣統三年二月十三日 小坡黃利茂劉美林謹啟

客歲旋潮今春回叨另住舊寓二吊橋頭余坤輿椒蜜行諸君有相

宣統三年歲次辛亥二月十三日
萬和隆方秋波
黃映棠林樹桐全啟

芝蘭軒藥油丸散寄叻發售廣告

為散服者如法施治無不立見功效現有大帮丸藥來叻托牛車水

戲院直街福蘭堂代售本軒志在揚名價錢格外克己藥品太多不能盡錄 諸君賜顧請移玉到福蘭堂與劉灼宸翁面商可也
 △●石叻福蘭堂世醫劉灼宸精製立止婦科經期小腹痛散花柳
 骨痛丸發兌如有不效原銀送回售服過諸家之丸藥不應驗者
 不妨請一試之 ●車料每服五角 ●雙料每服一元
 光緒二年九月廿六日 芝蘭軒謹白

週身不遂四肢頭肚俱腫在仰光訪醫調治全不見功後至五月回叻

鐵石助醫而無功八月念二三連死兩次後李寶南尋吾請何壽南到
營細看六脈能散包醫全愈是日即服藥水連服三天自見週身自然
大小便通津連服六十枝藥水其病皆除精神勝與往日者也弟今受
先生重生之功無可以報故特錄此事以告衆同胞而頌先生之功德
也

●先生寓石叻葛蘭街華濟藥房

辛亥年二月初二日

弟何慎大叩謝眉六謹告

二十五英寸長三十英寸每張重一磅一磅半二磅半四磅七五共四

採辦此佈
孔千二三四百六十一
元月初五日
南洋總匯新報啓

廣告

敬啟者本總公司向在中國上海創設有年各省大埠均有分公司
保洋面火燭人壽各險遠近相孚中外久已馳名今因推廣營業
利起見誠恐南洋各埠不能遍及是以先在新嘉坡檳榔嶼那律一
門神洋房創設總分公司以冀將來推廣各埠逐漸添設就近經理
嗣南洋同胞諸君惠顧之雅意特此廣告即希公鑒
宣統二年七月初六日德律風一千一百十式號
經理新嘉坡通水火延年人壽保險總分公司通福堂謹啟

西法鑲牙

館設普長春戲院右鄰門牌廿八號二樓謹此告白仰爲垂青
宣統三年元月廿日
德利南牙館謹啟

有血性者莫如我中國志士之所以力圖救國之者也。人盡道化此為萬民之用。而外學校雲興一不可計。我國工藝雖日言振興而未可以一蹴而就也。日用所需物無鉅細有中國所無者或不足用者不日實用外國亦新出各樣書信文牘學校優待生計故凡我國所有新出各種書籍文具用品無不搜羅一切應用品物及商辦文件用品無不備。除我國所未備者復由歐洲各國採辦擇其尤者以通用。客沽致售均一律歡迎。若大帶移往尤為格外已本公司為招徠計。求其美價取其廉。外埠寄辦者均能妥當。換貨茲將陸續新到各目分列。

各款鉛版石版墨	各款名人書札	古今名人畫
大小金邊白咭片	各款蠟像小鏡	大清皇全
大小紅白咭布	石版磚石版墨	大小石版墨
各款造部皮布	中西文字電碼	圖書寶
東物樹膠帶	各省尺牘	各款徽墨
大小地球儀	各省地圖	繪圖紙
各色印球紙	綢緞布	文筆紙刀
大小抹膠紙	大小紙線	鉛筆鋼刀
各款造部膠	大小石版現	各款石筆
明密碼電報	大小磁硯	印信稿紙
華英大辭典	萬國典	存信底簿
學堂教科書	各款洋紙	各式信封
各顏色墨		隔水油
鉛筆有金管銀管角管木管各種分紅綠藍黃青漆		
墨各色或方或圓款式不一		
信封有橫直簡大小不一		
信箋則五光十色花樣翻新或自行定製均可如意		

信封信箋如欲取閱發購者祈即函知當能寄上貨物名目太多不能一次盡錄每星期換二次閱者注意

某月日人步後應利脫之公理婦人孺子類皆耳熟視之且工本微故亦可招人購用然外觀精美始適用某國之貨則原質劣工製粉物徒取博異費不求耐用故智者少用之惟向是銷行於中國蓋我不利其價廉而未計其情尚屬劣等之物我國優者其價為尤鉅也況連年未此等劣等之物我國有血性者莫如我中國志士之所以力圖救國之者也。人盡道化此為萬民之用。而外學校雲興一不可計。我國工藝雖日言振興而未可以一蹴而就也。日用所需物無鉅細有中國所無者或不足用者不日實用外國亦新出各樣書信文牘學校優待生計故凡我國所有新出各種書籍文具用品無不搜羅一切應用品物及商辦文件用品無不備。除我國所未備者復由歐洲各國採辦擇其尤者以通用。客沽致售均一律歡迎。若大帶移往尤為格外已本公司為招徠計。求其美價取其廉。外埠寄辦者均能妥當。換貨茲將陸續新到各目分列。

嚴拿冒牌奸商白萬全賞格五百大員

本藥房艾羅醫生補腦汁療藥出世上幾而流行天下服食者無不呼為濟世良劑各省官紳以證書稱頌者不可勝數而遠方購者亦日益衆多本藥房因慮遠不暇之故特建分局於都會及各通商口岸凡三十餘所以便病者採購邇來南洋各島校閱購者亦日多一日故本藥房再設分局於石叻大馬路會豐商店設支局於庇能新街及吧城小南門以便諸君採購而免搬運之煩豈不利病者得將治哉詎奸商白萬全竟冒艾羅補腦汁希圖混售病者誤服不但無益且反受害本藥房大有受其影響故前值憲其在上海傳立東捕房拿獲解赴會審公堂經中西官審判各件繳案以絕冒偽而重民命不意日久玩生茲查得白萬全奸心未死仍偽艾羅補腦汁因內地搜查嚴密難售其奸故特運到南洋以圖混居心若此深堪痛恨是以特出花紅購緝倘有人能知偽艾羅醫生補腦汁奸商白萬全或所有偽他人造印刷各件者請函致上海本藥房設法拿獲解官審實即謝花紅銀五百大員決不食言再告諸君凡購艾羅補腦汁者務須細辨藥汁(無生薑味者)(玻璃瓶上字跡清晰者)(魚鱗包皮紙非影作粉紅色者)(仿單上腦氣筋兩端連身圖七字筆跡瘦勁者)(飛鳳牌鈐金華麗者)(雲圖圖印花邊打眼整齊者)方是真藥稍有差差即係假冒購藥諸君切宜細辨免受欺誤是為至要

上海五洲大藥房之自來血石叻庇能吧城各本藥房分局均批代發近有奸商見利忘義多以偽藥混售倘誤服之受害匪淺特告購買諸君切宜審慎或至本藥房分局購買則庶幾不致受其所愚也

吧城中法藥房
總發行所 石叻會豐商店
庇能中法大藥房
吉隆坡日濟
上海中法大藥房艾羅醫生披露

◎英國兜安氏大醫生乃近世之大明醫也其製諸藥品不數年間則已通行天下上政府府樞臣以及府屬州縣紳士大商與手男婦工人經嘗服●兜安氏大醫生之良藥得獲體魄康強而體證書以恭頌者不可勝計以此可見其藥之精良治病之神效也邇來南洋各埠不肖之徒偽冒兜安氏大醫生之良藥者殊多病者誤購實屬不但無益誠恐更生他病故本公司特請 盧復初君為南洋唯一經理以杜假冒 諸君欲購兜安氏大醫生之良藥者請致上書各埠之總發行處購之庶不有誤批發亦必格外相宜

兜安氏製藥總公司謹啓

(另 有 日 本 付 來 牙 貨 寄 沽)
 大 減 價
 橫担櫃全套價銀廿五員
 入口牙車每架價銀肆拾員
 鑲牙交椅每張價銀三拾員
 另檯仔架全套價銀壹拾員
 檯仔痰孟加價
 有釘牙每百只價銀伍員
 無釘牙每百只價銀三員
 打牙車每架價銀貳拾員
 拔牙鉗文每價銀壹員七角半
 上拔每支價銀貳員五角
 牙鉗
 小金攪每個價銀廿肆員
 款式太多未能盡錄其餘
 各貨一概相宜此佈
 星架坡
 漆木街
 振昌號啓